

DIENVIDKALIFORNIJAS LATVIEŠU  
INFORMĀCIJAS BILETENS.

1973.gada septembris

SARĪKOJUMU KALENDĀRS:

- 31.aug. - 3.septembrim - 100 gadu jubilejas dziesmu svētki  
K l i v l a n d ē .
- 15.septembrī - LATVIEŠU NAMA atklāšanas svinības /LSC/.
- 21.septembrī - /piektdiena/ D.K.L.B-bas referāta vakars/skat.slu-  
dinājumu šī biļetena 4.lappusē/.
- 29.septembrī - Latvijas Universitātes dibināšanas a t c e r e s  
sarīkojums /LSC/ - riko DK! K! K!
- 13.oktobrī - San Francisko "mazais teātris" ar Anšlava Egliša  
komēdiju "GALMA GLEZNOTĀJS" /LSC/.
- 14.oktobrī - t.p. ar R. Blaumaņa dramu "PAZUDUSĀIS DĒLS" /LSC/.
- 20.oktobrī - D.K. Latviešu draudzes rudens b a z ā r s /LSC/.
- 26.oktobrī - /piektdiena/ Portlandes jauniešu mūzikāla ansambļa  
"Dzintars" koncerts /LSC/.
- 2.novembrī - /piektdiena/ Koncertapvienības abonementa 4.kon-  
certs - soprāns Rūta G e r k e no Vācijas.
- 3.novembrī - Sporta kopas "R i g a s" 20 gadu jubileja, baltiešu  
volejbola turnīrs un Rīgas - Ventas draudzības spē-  
les.
- 10.novembrī - Latvijas atbrīvošanas cīņu dalībnieku un Lāčplēšu  
atceres vakars - DV Apvienības sarīkojums /LSC/.
- 17.novembrī - Latvijas valsts svētki - 18.novembra svinības -  
D.K. Latviešu b-bas sarīkojums /LSC/.
- 21.novembrī - R u k s ī š u svētki - D.K. Latviešu biedrības  
sarīkojums /LSC/.
- 2.decembrī - Ziemsvētku ieskaņa - D.K. Latviešu draudzes Dāmu  
komitejas sarīkojums /LSC/.
- 16.decembrī - Latviešu papildskolas e g l i t e s vakars -  
D.K. Latviešu b-bas sarīkojums /LSC/.
- 31.decembrī - J a u n g a d a s a g a i d ī š a n a s  
b a l l e - D.K. Latviešu b-bas sarīkojums /LSC/.

Paskaidrojums: Burti iekavās "LSC" nozīmē, ka sarīkojums  
notiks Latviešu Nama lielajā zālē.

I e v ē r i b u !

I e v ē r i b u !

Ziedojumi Latviešu Nama buvei iesūtāmi: Building Fund,  
Latvian Lutheran Church of So. California, P.O.B. 1003  
Lawndale, Calif. 90260

Organizāciju informācija.

1. Latviešu Sabiedriskais Centrs / LSC/ - priekšsēdis Dr. H.Aksnis, M.D.  
talr. 678-2320
2. Dienvidkalifornijas Latviešu ev.lut. draudze /DKLD/ -  
māc. E.Caune, talr. 769-8679; priekšnieks A.Ābele, talr. 763-9553
3. Los Anželosas Latviešu Miera draudze /IALMD/ -  
māc. O.Kleinbergs, talr. 582-5671; priekšn. H.Licis, talr. /714/  
623-3239
4. San Diego Latviešu draudze /SDLD/ - māc. A.Grietens, talr. /714/  
priekšn. A.Ports, talr. /714/ 295-8397. 757-7259;
5. Dienvidkalifornijas Latviešu biedrība /DKLB/ -  
priekšniece M.Blake, M.D., talr. 823-0205
6. D.K.L.B-bas Latviešu papildskola - skolas pārz. D.Agrums,  
talr. 384-0453;  
skolēnu vecāku padomes priekšsēdis G.Ūdris, talr. /714/ 349-0966
7. Sporta kopa "Rīga":  
Volejbols - L.Veiss, talr. 478-8349; Teniss - J.Grindulis, talr.  
465-3495;  
Basketbols - J.Nīgals, talr. /714/ 836-9072; Slēpošana - J.Lange,  
talr. 674-0470.
8. Daugavas Vanagu Apvienība Dienvidkalifornijā -  
priekšnieks E.Leimanis, talr. 769-2184
9. Vanadzēs - priekšniece V.Leimane, talr. 769-2184
10. Latviešu Virsnieku Apvienības Dienvidkalifornijas kopa -  
priekšnieks J.Nikāns, talr. 628-8966
11. S! K! K! - seņ. T.Ozoliņa, talr. 761-5429
12. DK! K! K! - seņ. māc. E.Caune, talr. 769-8679
13. Latviešu Kreditsabiedrība - priekšnieks V.Žagars, talr. 848-9619  
kasieris-grāmatvedis H.Braukis, talr. 283-4695
14. Latviešu koris - diriģente D.Cilne, talr. 349-8023  
priekšnieks J.Cilnis, M.D., talr. 349-8023
15. Tautisko deju kopa "Pērkonis" - priekšniece I. Lože-  
nicina, talr. 662-2209
16. Koklētāju ansamblis - vadītāja D.Cilne, talr. 349-8023
17. Koncertu Apvienība - priekšniece E.Brauke, talr. 283-4695
18. Amatieru teātris - priekšnieks I.Dižgalvis, talr. 838-1789
19. Latviešu Ārstu un Zobārstu Apvienības DK kopa, priekšnieks J.Cilnis,  
M.D.,  
talr. 349-8023
20. Latvijas Arhitektu Biedrības D.K. kopa - priekšnieks V.Ozoliņš,  
talr. 761-5429

...xxx...

DIENVIDKALIFORNIJAS LATVIEŠU INFORMĀCIJAS BIĻETENS ir Dienvidkali-  
fornijas Latviešu Biedrības izdevums.

INFORMĀCIJAS BIĻETENA abonēšanas maksa gadā ir \$ 5.50 . Ta maksā-  
jama katra gada sākumā. DKLB-bas biedriem biļetenu piesūta par brīvu.  
Biedru nauda ir \$ 5.50 gada.

Abonēšanas maksa, jaunu abonementu pieteikšana, biedru naudas maksā-  
jumi, jaunu biedru pieteikumi un maksājumi par sludinājumiem izdarāmi  
pie biedrības kasiēra:

Dr. Guntis Kuškēvics  
715 Prospect Ave, Apt. 2  
South Pasadena, Calif. 91030  
Tāl. 799-2952

Čeki rakstāmi uz "Latvian Association of So. California" vārda.

Sludinājumu maksa: pilna lappuse - \$ 15.00 ,  
1/3 lappuses - \$ 5.00 , atkārtojot sludinājumu 12 reizes - \$ 2.00 par  
katru reizi, resp. - \$ 24.00 gada , par 1/2 lappusi - \$ 8.00 . Īsi aiz-  
radījumi - \$ 3.00 .

Biļetena redakcija un ekspedīcija:

D. Agrums  
250 S. Carondelet Street  
Los Angeles, Calif. 90057  
Tāl. 384-0453

Raksti publicēšanai INFORMĀCIJAS BIĻETENĀ jāiesūta līdz katra  
iepriekšējā mēneša 10. datumam biļetena re-  
dakcijai.

Iesūtītos rakstus redakcija publicē pēc saviem ieskatiem un patur  
sev tiesības rakstus saīsināt un rediģēt. Anonīmus rakstus biļetenā  
neievieto.

Rakstos izteiktas domas var arī neizteikt biedrības viedokli.

...xxx...

Rietumu krasta tautiešu ievēribai!

ALA valdes vicepriekšsēža Rietumu krasta Dr. J. Cilņa, M.D.  
adrese un tālrunis:

Mr. J. Cilnis, M.D.  
1922 Beckford Pl.  
Northridge, Calif. 91324  
Tāl./213/ 349-8023

DKLB-bas priekšnieces jaunā adrese:

Miss M. Blakis, M.D.  
843 - 18th St., Apt. 5  
Santa Monica, Calif. 90403  
Tāl. 394-5275

- R E F E R Ā T S -

Dienvidkalifornijas Latviešu Biedrība lūdz tautiešus apmeklēt

Ivara Dalberga referātu

"Vai PASAULES LIELĀ SAIMNIECISKĀ MAINĀ MAINĪS ARĪ LATVIJAS NĀKOTNĪ?"

piektdien, š.g. 21.septembrī, plkst. 8-os vakarā LATVIEŠU NAMĀ,  
1955 Riverside Dr., Los Angeles

Ieejas maksa: \$ 2.- DKLB biedriem;  
\$ 1.- pensionāriem, skolēniem un studentiem;  
\$ 3.- ne biedriem/saskaņā ar 1973.gada piln-  
sapulces lēmumu/.

Starobrīdi - k a f i j a u n b o l e .

Ivars Dalbergs, kas mums jau labi pazīstams kā literāts un kultūras darbinieks, ir arī tautsaimnieks ar stažu - viņš ir bijis vadošos amatos vairākās kapitālieguldījumu firmās, vispirms Portlandē un tad Los Andželosā. Pašlaik viņš vada kādas apdrošināšanas sabiedrības kapitālieguldījumu nozari.

Referents intensīvi pēta un analizē pasaules politiski-saimnieciskos notikumus. Sava referātā viņš no šī viedokļa apsvērs Latvijas nākotnes iespējas un izteiks savas domas par mūsu darbības metodēm un mērķiem.

Šis referāts būs interesants un dos jaunu ieskatu gan plašākos saimnieciskos un politiskos jautājumos, gan par mūsu pašu nākotni. Šis arī būs pirmais vakars priekšlasījumu sērijā, ko iecerējusi biedrības valde. Ceram uz visu tautiešu atbalstu un atsaucību!

DKLB-bas valde.

\*\*\*\*\*  
...XXXXX...

"DZINTARS" dzied Los Andželosā !

Portlandes latviešu jauniešu mūzikālais ansamblis "Dzintars" š.g. 26.oktobrī viesosies ar koncertu Los Andželosā. Tie, kam jau laimējies viņu uzvedumu redzēt un dzirdēt, bez izņēmuma jums teiks - kaut kas tads līdz šim vēl pie mums nav dzirdēts, nekādā ziņā nepalaižat to garām. Desmit jauniešu, Brigitas Ritmanes-Oses vadībā, jums sagādās prieku gan ar savām modernām latviskām skaņām, gan ar savu šarmanto uzstāšanās veidu. Tā kā ir padomāts arī par piemērotu apgaismošanas un skaņu sistēmu, kopiespāids ir gluži profesionāls.

Programma Raimonda Paula /Mežrozīte, Zila, Čigānu dziesmas/, A.Legzdiņa /Šūpuļa dziesma latvju bērniem/, J.Sildega un citu komponistu dziesmas.

Uzvedums sevišķi interesēs jauniešiem, tāpēc lūdzam jo sevišķi šo paziņojumu darīt viņiem zināmu.

Biedrības valde pēc koncerta paredzējusi arī deju.

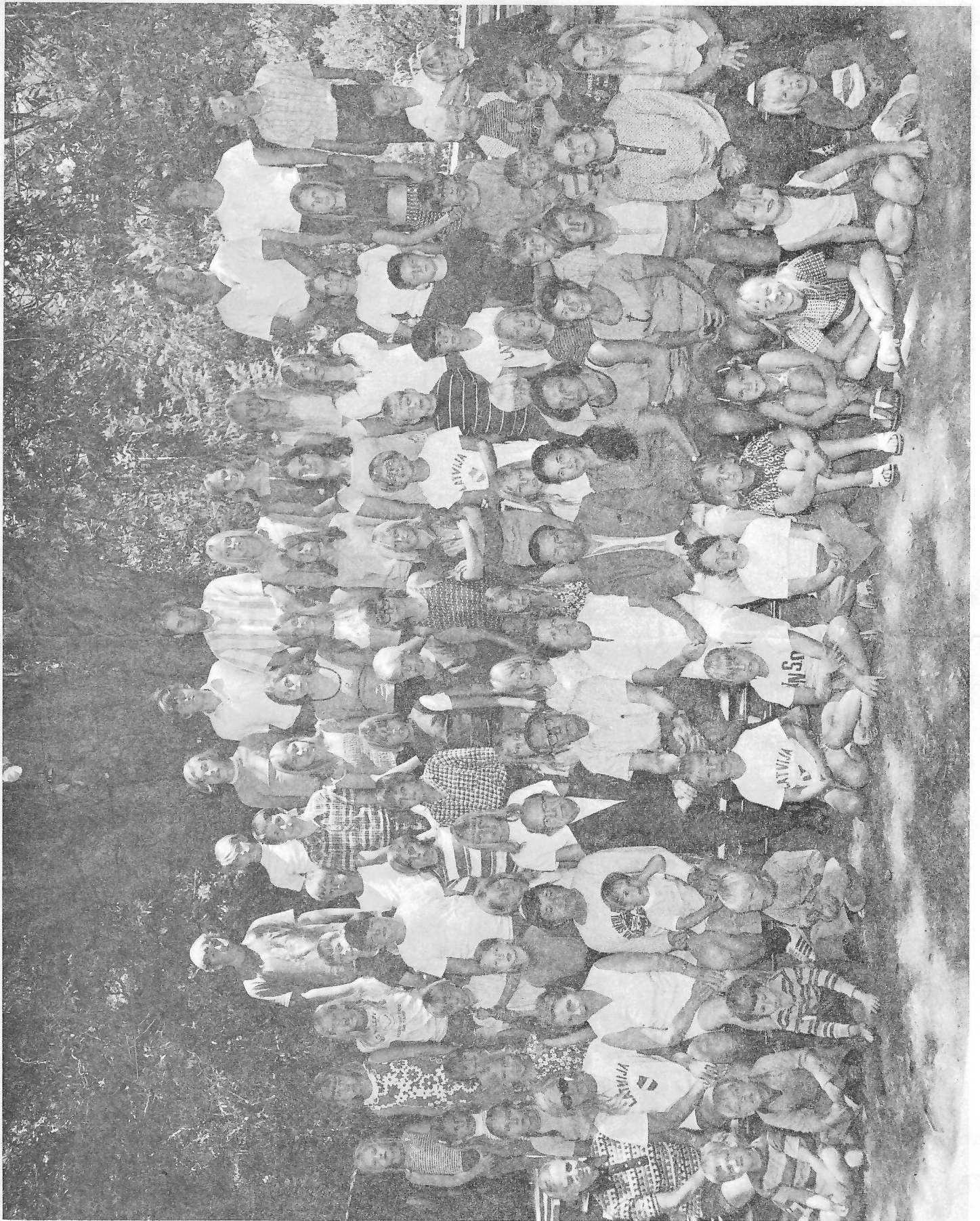
Viesu koncerts gan notiks tikai oktobra beigās, bet paturēsim to vērā un iegaumēsīm jau tagad - lai nepalaižam to garām neredzētu un nedzirdētu!

DKLB-bas valde

...XXXXX...

A t t ā l ā uz nākošās lapas - š.g. bērnu un jauniešu vasaras nometnes "DZIESMU MEZS" draudzīgā nometnotāju saime - dienvidnieki un ziemeļnieki /46 no Dienvidkalifornijas un 70 no Ziemeļkalifornijas/.  
Nometnes apraksts - nākošā mēneša biļetenā. D.A.





L. S. C.

- LATVIEŠU NAMA -

1955 Riverside Dr., L.A.

ATKLĀŠANAS SVINĪBAS

1973. gada 15. septembrī.

Svinību norise:  
=====

I

Plkst. 6:00 p.p. - isa LATVIEŠU NAMA durvju atvēršanas ceremonija.

Latvijas karogu jaunajā namā ienesīs Latviešu biedrības papildskolas audzēkņi /lūgti ierasties tautas tērpos - kam tādu ir /.

Pēc tam telpu apskate un pakavēšanas pie atspirdzinājumiem.

Piedalīšanas brīva.

II

Plkst. 7:30 vakarā -

A K T S .

1. LATVIEŠU NAMA ATKLĀŠANAS UZRUNA.
2. Latvijas himna.
3. Īss svētbrīdis.
4. Priekšnesumi - p i e d a l ā s : bass-baritons A. Kurmiņš, aktieyi - Lolita Lejina un Ansis Tipāns, L.A. latviešu jauktais koris dirigentes Dairas Cilnes vadībā, koklētāju ansamblis, tautas deju kopa "Pērkonītis" Mirdzas Lapenieces vadībā.

Priekšnesumiem sekos s a v i e s i g a d z ī v e un d e j a. Spēlēs Bergera deju kapele.

P i e d a l ī š a n ā s m a k s a svinību otrajā daļā - \$ 6.25 no personas; pensionāriem, skolēniem un nestrādājošiem studentiem - \$ 4.00 no personas.

S v i n ī b u l a i k ā būs atvērts E. Rozenas daiļamatniecības izstrādājumu stends un J. Birznieka grāmatu galds. Eventuāli arī Los Andželosas mākslinieku gleznu izstāde.

B ū s dabūjamas daudzu dāmu gatavotas g a r š i g a s v a k a r i n a s. Pēc tam, vakara turpinājumā, apmeklētāji varēs mieloties arī pie l i e l i s k a k a f i j a s g a l d a.

V i s u s v i n ī b u l a i k u, atskaitot priekšnesumus, apmeklētāju rīcībā būs dažādu dzērienu b ā r s.

S v i n ī b u n o r i s i uzņems filmā ALA's Filmu nozares vadītājs, režisors V. Lapenieks, sen..

S a r i k o j u m a a t l i k u m s - LATVIEŠU NAMA izmaksai.

V i s u s l a i p n i i e l ū d z

LATVIEŠU SABIEDRISKĀ CENTRA  
IZBŪVES KOMITEJA.

Korporācijā Kopa Dienvidkalifornijā

ar šo laipni ielūdz Jūs un Jūsu piederīgos  
pemt dalībni

LATVIJAS UNIVERSITĀTES GADA SVĒTKOS,

kas šogad pirmo reizi notiks LATVIEŠU NAMA galvenajā zālē  
1955-Riverside Dr., Los Angeles, Cal. 90039

sestdienā, 1973.g. 29. sept. plkst. 7.30 vakarā.

Programmā:

1. Atklāšana.
2. Seniora uzruna.
3. Valsts himna.
4. Akadēmiskā runa.

Filipēteris Mačs, M.D. Gersicanus.

5. Gandeamus.
6. Kopīgas vakariņas.
7. Svētku balle.

Darbosies atspirdzinājumu galds.

Dalībniekus lūdz pieteikt un galdus rezervēt līdz ceturtdie-  
ni, š.g. 27. sept. pie

Fil: E. Cannes ,7698679  
Fil: K. Petrovska -4514993  
Fil: A. Berga -3553035  
Fil: O. Teša -7900529

Dalības maksa \$10.- no personas. Studējošiem \$7.- Tūrties lū-  
dzam semiformāli: tamšs uzvalks vai pūpusdienas kleita.

Vakarā sagaidam visu Dienvidkalifornijas latviešu sabiedrību,  
neatkarīgi no organizāciju piederības. Citus ielūgumus neizsūti-  
sim.

Korporācijā Kopa Prezidijs

## Koncertu apvienības paziņojums.

\*\*\*\*\*  
A t s a u c a m tenora Jāņa Dzeldes koncertu š.g. 7.septembri, jo mākslinieka ģimenē ir slimības gadījums.  
\*\*\*\*\*

Soprāna Rūtas Gerkes koncerts ir paredzēts š.g. 2.novembrī, kā izsludināts, un tas būs abonementa ceturtais koncerts. Biļetes pārdos arī pie ieejas.

### Rūta Gerke.

/Raksts ņemts no Oregonas L.E. izdevuma "Oregonietis"/

Rūta Gerke paguva vēl piedzimt Latvijas galvaspilsētā Rīgā, pirms viņas vecāki bija spiesti pievienoties lielajam latviešu bēgļu pulkam un doties svešuma gaitās. Šīs gaitas Rūtu jau 1948.gadā noveda Amerikas Savienotajās Valstīs, vispirms Ņujorkā, tad Kalifornijā. Šeit Rūta Gerke 16 gadu vecumā sāka ņemt pirmās dziedāšanas stundas. Sešus gadus viņa mācījās pie dažādiem pedagogiem, no kuriem vislabprātāk atceras Enriko Karūzo kādreizējo partneri Rozu Raisu.

Pēc šīs izcilas skolotājas nāves R.Gerke devās uz Eiropu, lai turpinātu dziedāšanas studijas Vīnes Mūzikas akadēmijā. Tur viņa pabeidza operu, operēšu un solo dziesmu klases, kā arī iepazinās ar savu dzīves draugu - austrieti. Vēl studiju laikā viņa jau dzied koncertos Vīnes operas dirigentu vadībā. Seko pirmais angažments Pasavas operā. Šeit viņa starp citu dzied Džuljetu Hofmana stāstos, Mikaelu Karmenā u.c. soprāna lomās. Pēc Pasavas viņu saista Bilefeldas teātris. Šeit galvenie uzvedumi Verdi Dezdemona un Pučīni Madame Butterfly.

Dzīvi skanošais Rūtas Gerkes soprāns vairākkārt iepriecinājis arī latviešu publiku. Ievēribu guva viņa uzstāšanās 1970.gada IV ASV Rietumkrasta latviešu dziesmu svētkos Los Anželosā. Tur viņas izpildījumam bija uzticēti Talivalža Keniņa skaņdarbi. Iesaistoties darbā Vācijas operas, pamazām nāca aicinājumi dziedāt arī Vācijas latviešu koncertos. Sevišķi jauno mākslinieci iepriecina šādā veidā nodibinātā sadarbība ar prof. K. Pavasaru Ķelnē. Nule iecerēta skaņu plate ar latviešu komponistu dziesmām, Rūtas Gerkes priekšnesumā ar prof. K. Pavasara meistarīgo pavadījumu, var kļūt visai augstvērtīgs piensūms mūsu skaņu plašu klāstā.

Uz K. Pavasara ieteikumu Trešo Eiropas Latviešu dziesmu svētku mūzikas daļas vadītājs A. Jērums Rūtu Gerki angažēja lielajam latviešu operu koncertam, kurā viņa izpildīja titulpartiju Alfreda Kalniņa operas Baņuta šķērsgrīzumā, kā arī lika atskanēt brīnummelodiskajai Bērenikas dziesmai no Jāņa Mediņa operas Dievi un cilvēki. Blakus tam R. Gerke bija viena no solistēm arī apvienotā kora koncertā. Ar to Rūta Gerke ir pilnīgi pievienojusies latviešu dziedoņu izlasei, kas nu jau kopš gadiem uz Eiropas operu skatuvēm cienīgi reprezentē latviešu operas mākslinieku prasmi.

...XXXXX...

### Samaksāts iespiedums.

Karpas un līņi  
laiski peldēja dīķī;  
barības netrūka,  
valdīja miers.

Kur gadījās, kur ne  
līdaka iekļuva barā.  
Dīķīti pazuda miers,  
taču karpas un līņi  
nu peldēja raitāk pa dīķi.

Ko dzīvoju, to rakstu,  
ne pamācot, bet stāstot,  
citreiz pēc palīga saucot  
dzīvīti saprast.

.....  
Kritušās lapas  
baroja augsni;  
domu pie domas  
gadījī lika.

Ed. Lejiņš.



Z I E D O J U M I Latviešu Sabiedriskajam Centram -  
papildinājums no 1973.g. 16.jūlija - 13.augustam:

Drumalds, Juris un Solveiga - \$ 100.-, kopā ar iepriekšējo zied. - \$ 100.-  
Ercums, Karlis un Leontīne - " 75.-, " " - " - " 75.-  
Lasmanis, Ojars un Mirdza - " 200.-, " " - " - " 300.-  
= = = = =

Latviešu Sabiedriskā Centra i n v e n t ā r a i e g ā d e i  
ziedojuši /no 16.jūlija līdz 13.augustam - turpinājums/:

Bērziņš, Jānis un Katrīna... - \$ 40.- Liepiņš, Jānis un Alma..... - \$ 40.-  
Būmerts, Ernests un ģimene.. - " 100.- Shubit, Johanna..... - " 20.-  
Drumalds, Juris un Solveiga - " 40.- Silis, Donāts un Lidijs... - " 40.-  
Ercums, Karlis un Leontīne - " 40.- Stanke, Wilhelmine..... - " 20.-  
Gunther, Theodore un Vera... - " 40.- Stiglics, Pauline..... - " 20.-  
Līcis, Hugo..... - " 20.- Šulcs, Normunds un Ella... - " 40.-  
Liel, Ileana..... - " 25.- Varna, Elza..... - " 20.-  
Liepiņš, Ilona..... - " 20.- Vietnieks, Vera..... - " 20.-  
Veikins, Felikss un Elsa - \$ 40.-

Kopskaita līdz š.g. 13.augustam LSC inventāra iegādei ziedoju-  
šas 280 personu.

= = = = =

Atmaksāts aizdevums - Krucim, Antonam \$ 100.- /bez % uz 5 gadiem/.

= = = = =

Iepriekšējā informācijas biļetena /1973.g. augusta mēn. numurā/  
ieviesušās kļūdas ziedotāju sarakstos, ko izlabojam un lūdzam atvainot:

- 1/ ziedotāju saraksta LSC inventāra iegādei bija izlaista:  
Stiglics, Pauline - \$ 20.-, kuras vārds un ziedotā summa tagad  
ierakstīta šī biļetena ziedotāju sarakstā;
- 2/ iepriekšējā biļetena ierakstīts Ferliņš, Emma un Viktors - \$ 40.-;  
jabūt - Kerliņš, Emma un Viktors - \$ 40.-
- 3/ Raits, Valijs - ierakstīts ziedojums \$ 40.- ; jabūt - \$ 20.-
- 4/ Vitoliņš, Anna - \$ 1000.- ; jabūt - Vitoliņš, Eduards un Anna -  
\$ 1000.-
- 5/ jūlija mēneša biļetena publicēts Alberta Sproģa ziedojums -  
\$ 50.-, kopā ar iepriekšējo zied. - \$ 345.- ; jabūt - kopā ar  
iepriekšējo ziedojumu - \$ 350.-

Ja šajos sarakstos atkal butu kādas kļūdas, lūdzam sazināties ar  
LSC komitejas kasieri L. Š m i t a kundzi - tālr. 663-5237 - pārpra-  
tumu novēršanai un kļūdu izlabošanai.

I. Jankovska,  
LSC komitejas sekretāre.

## LSC būves progress.

Fellows firma nobeidza darbu un aizveda parvietojamu biroju 17. jūlijā. Dažu dienu laikā bija elektrisko, cauruļu, dzesinātāju un mehānisko ierīču inspekcija, pievienoja elektrību un gāzi. Mazās dzesināšanas un sildīšanas iekārtas pagrabam un augšstāvam pārbaudīja un nodeva lietošanā jūlijā beigās. Lielās zāles dzesināšanas iekārtai atrada defektīvu kompresoru, ko fabrika ātri atvietos. Sešu stundu pārbaudē arhitekts J. Janavs un LSC komitejas pārstāvis G. Kuškēvics 16. jūlijā sastādīja sīku pēdējo labojumu sarakstu, sakot no jumta līdz pagrabam, ko Fellows firma tūlīt sāka izpildīt.

Talku darbs pēdējā mēnesī ir koncentrējies uz tepīku ielikšanu un galdus gatavošanu. Patreiz ir pabeigta mazlietoto tepīku ielīmēšana koridoros, uz trepēm un apkārt skatuvei, kopā apmēram 200 kv. jardus. Tepīku ielikšanas darbus vadīja G. Kuškēvics un A. Sprogis, piedaloties E. Teterim, A. un E. Raisteriem, V. Spēlmanim, G. Peizei un F. Eichem.

Galdus materiālus sazāģēja un līmēšanai sagatavoja G. Šneiders. Firmas apaļos galdus salīmēja un pieskrūvēja kājas A. Arbeiters. Divas dienas 19 gaļos galdus salika kopā T. Karkliņš, A. Sprogis un V. Spēlmanis. Tos noslīpēja, pieķītiēja un nokrāsoja Ā. Ābele, R. Rupeiks, K. Laurs, V. Spēlmanis, A. Sprogis, V. Jurševskis.

Uz nama ārā sienas jau vietējie puikas ir paguvuši uzrakstīt vārdus. Vienā nama stūrī firma uzpūta speciālas "graffiti" aizsardzības krāsas paraugu un 16. augustā demonstrēs, kā uzpūsto krāsu var viegli nomazgāt. Vienu sestdienas vakaru, droši vien tie paši puikas, bija tikuši namā iekšā un izlējuši līmi un izpūtuši dažas uguns dzēsanas ierīces un vienu krāsas bundžīnu. Nekas nebija ne salauzts, ne nozagts. Visu durvju noslēgšanu uzlaboja ar papildus atslēgam un bultam. Atslēgu, kā līdz šim, vairs neturēs noslēptu ārā pie nama.

Nama komiteja nolēma zālē ielikt parketa grīdu, plānotas vainila-asbesta plāksnišu vieta. T. Karkliņš sagādāja paraugus un iespēju parketa plāksnītes nopirkt par vairumtirdzniecības cenu, kā arī palīdzēja G. Kuškēvicam 14. augustā atvest ar "medību autobusu" apmēram 5000 marciņu smago kravu.

Auto novietošanas laukuma izbūves līgumu parlaboja, lai ieskaitītu baznīcas pagraba izrakšanu, kas nokavēja darba sākšanos. Līdz biļetena saņemšanas dienai darbam vajadzētu būt pabeigtam.

Šoreiz publicējam daļēju talcinieku sarakstu ar nostrādāto stundu skaitu līdz 15. augustam /totalo skaitu/, sakot ar vislielāko stundu skaitu:

G. Kuškēvics - 167	T. Karkliņš..... - 59
I. Jankovska - 125	P. Maldutis..... - 59
A. Sprogis... - 119	G. Peize..... - 52
Ā. Ābele.... - 102	A. Vallis..... - 44
V. Spēlmanis - 60	J. Janavs..... - 40

Talkas joprojām turpinās. Vēl jāliek zāles grīda, tepīki priekštelpā un lielajās istabās, sienu aizsargi visās telpās un uz trepēm, galdus mālas, laistīšanas caurules, jāuzmūrē blūķu sēta, jāiekārto apstādījumi, jāuzliek priekštelpu sienu segums/spoguļi vai spožas tapetes/, jāiebūvē pieliekamās telpās plaukti u. t. t..

Darbu vēl daudz - lūdzam tautiešu atsaucību, cik nu tas ikvienam iespējams!

G. Kuškēvics.





Dienvidkalifornijas Latviešu Ev. Lut. draudzes

V Ē S T N E S I S .

1973.g. septembris

+++++

Draudzes mācītājs: Elmārs Caune - 5630 Radford Ave, N.Hollywood,  
Calif. 91607 ; tālr. 769-8679 .

Draudzes pasta adrese tagad: c/o mācītājs.

Draudzes priekšnieka un Dāmu komitejas priekšnieces telefons:  
763-9553

Draudzes kasieris: Voldemārs Upenieks -  
1123 N.Howard St.  
Glendale, Calif. 91207

Tālr.: 222-4518

Dievkalpojumi augustā: 26.augustā plkst. 11-os, māc. E.Caune.

septembrī: 9.septembrī pl. 11-os, māc. E.Caune.  
16.septembrī pl. 11-os, māc. E.Caune.

Atsaukts dievkalpojums: 23.septembrī dievkalpojuma nebūs, jo tajā  
laikā Portlandē notiek Rietumu apgabala  
draudžu darbinieku un mācītāju konference.

Dievkalpojumi notiek LATVIEŠU NAMĀ - 1955 Riverside Dr., L.A.

Namu sasniedz, braucot pa GOLDEN STATE brīvcelū. Abos virzienos jānogriežas pa Stadium Way, pēc tam uz vakariem pa Riverside Dr. līdz Nevell ielas stūrim.

Namu var sasniegt arī ar autobusu Nr. 39-A, kas atiet pl. 10:40 no rīta iekšpilsētā no Temple un Spring ielu stūpa un pietur vienu bloku aiz nama - to no pieturas vietas var redzēt. Nakošais autobuss iet tikai pēc stundas un tad braukt uz dievkalpojumu ir par vēlu.

Draudzes darbos:

Kristīts: Ivars Linards Aleksandrs S t u m b r s , Olafa Stumbra un tā dzīves biedres Dairas, dzim. Caune, pirmdzimtais dēls.

Kūmas: Ivars Dālbergs un Maija Caune.

Apbedīts: Edgars Moors, 72 g. un 6 mēn. vecs, mira ar smilzēmas sekām St. Josefa slimnīcā, Burbankā. Bija Rūjienes drēbnieka un nam-saimnieka dēls. Kā virsnieks/leitnanta pakāpē/piedalījies Latvijas atbrīvošanas cīņās, par ko apbalvots. Brīva Latvijā strādāja tirdzniecībā, reprezentējot Laimas šokolādes fabriku. Kā virsnieks cīnījies arī latviešu leģiona rindās, bija gūstā. Vēlāk izceļoja uz Venecuēlu, kur bija tirgotājs saldumu rūpniecībā. Beidzamajos 11 gados klusi dzīvoja Los Andželosā, sabiedriskā dzīvē dalību neņēma. Bija nosvinējis ar kundzi

Gerdu zelta kažas, kas bēdas dziļi sagrausta. Atstāj dēlu Džemu, citi radi tālums. Š.g. 9. augusta mac. E. Caune viņu izvadīja uz Forest Lawn kapiem Holivūdā.

Dieva vārdi saka: "Mana dvēsele ilgojas un tvīkst pēc tā Kunga pagalmiem!" 84. dziesma, 3-a. pants.

.....

### Mac. Eduarda Lamberta 65 gadi .

Š.g. 29. jūlija draudzes mācītājs ar dzīves biedri izlidoja uz Fresno pilsētu, lai piedalītos mac. Eduarda Lamberta 65 gadu dzimšanas dienā. Klat bija tikai bērni, mazbērni un vēl sveicēji no Sakramento pilsētas. Mac. E. Lamberts no samēra smagas sirds lēkmes ir manāmi atspirdzis un varēja ciemīpus sagaidīt lidlaukā. Tomēr arsti viņam vēl neatļauj spredīkot un vairs strādāt maizes darbu. No tā viņš gan ar 29-to jūliju, pēc Seara kompanijas noteikumiem, būtu tik un tā atvaļināts. Skumji ir, ka mūsu iecerētie plāni par draudzes dzīves aktivizēšanu, izmantojot E. Lamberta pakalpojumus, tagad jānoliek pie malas. No otras puses, esam ļoti laimīgi, ka Dievs viņu tomēr atstājis mūsu vidū. Šo domu draudzes mācītājs arī izcēla šajā dzimšanas dienas svētbriņķī. Mac. E. Lamberts nespēj visiem pateikties, kas rakstījuši, sveicinājuši, Dievu lūguši. Viņš lūdz pateikties ar šīm rindīpām ikvienam mīlam cilvēkam, kas viņu atcerējies slimības brīdī. Lieldienu karte ar 200 dievlūdēju parakstiem viņam ir liels dārgums. No draudzes kā dāvanu pasniedzam gramatu greznā iesējumā: Omara Heijama dzeju. Pateicoties par to, mac. E. Lamberts solījis vēl mūsu draudzei kalpot, lidojot uz Los Anželosu, kad būs uzcelta jauna baznīca. Solījis arī nākošgad palaist mac. E. Cauni atvaļinājuma. Lai Dievs dod, ka šīs cerības piepildās.

Tā saka tas Kungs: "Pasargi manu dvēseli, jo es Tevi bīstos; palidzi savam kalpam, kas uz Tevi palaujas." Dāv. 86. dz. 2. pants.

.....

### Jaunas ērģeles.

Tas būs elektroniskās ērģeles, bet tik tuvu stabulu ērģeļu skaņam, cik tas vien iespējams. Ērģeles izvēlējās 2 cilvēku komisija: Velta Barvika un Aleksandrs Skuja. Pēdējam ir, t.s., absolūta dziirde, kas ir retums pat profesionāliem mūziķiem. Ta varam palauties, ka jaunās ērģeles būs ar labu skaņu.

Pateicoties inž. A. Skujas sakariem ar citiem inženieriem - mēs esam ērģeles nopirkuši par neticami lētu cenu, turpat par fabrikas pašizmaksas cenu. Veikala par tam prasa \$ 3,600.- bez nodokļa, mūsu cena - \$ 2,500.- + nodoklis \$ 180.- Ta tad kopā - \$ 2,680.- Šo naudu ieguvām tādi: \$ 1000.- ziedoja mūsu draudzes liela labvēle Anna Vitoliņa kundze Yuma, Arizonā, \$ 1,500.- deva draudzes Dāmu komiteja un \$ 180.- pielika draudzes padome.

Izsakām vissirsnīgāko pateicību naudas devējiem un ērģeļu pircējiem, kas ziedoja daudz stundu un brauca simtiem jūdžu uz daudzām firmām L.A. apriņķī, lai atrastu un nopirktu labas ērģeles, atbilstoši mūsu līdzekļiem.

Ja Dievs ko ir nolēmis svētīt, tad tas arī izdodas. Jaunajā baznīcā ērģeles atradīsies uz balkona.

.....

Sveicinām savus slimniekus un lūdzam Dievu par viņiem. Jo īpaši sveicinām mācītāju Aleksandru Grietenu pēc grūtās operācijas.

...xxXxx...

Augusta mēneša sākumā draudzes valde uzpēma dažus jaunus draudzes locekļus. Piešķīra pabalstu studentam Ērikam Raisteram braucienam uz 2 x 2 nometni. No mūsu draudzes daudz jauniešu brauc gan uz nometnēm, gan uz Klivlandes dziesmu svētkiem. Gayas rindas dēļ visus braucējus nemaz nevaram pieminēt.

Taču vistalākā braucēja braucēja ir Dace Karkliņa. Minēta jauniešu jau šajā pavasarī beidza luterāņu ģimnāziju šeit, nākošajā pavasarī viņa beigs Minsteres latviešu ģimnāziju. Viņas persona mūsu Dāmu komitejai un latviešu sabiedrībai aug vērtīga jauniešu.

.....

### Kļūdu labojumi.

### Samaksāts iespiedums.

Laivinieki, cel mani pāri tai pusē.  
"Kas esi tu, ko veici dzīvē?"  
Tik tiešām, biju lāga vīrs,  
pulējos, cik spēju, un cienīts tiku,  
daudz draugu stāvēja pie mana kapa.  
"Lūk, ceļinieki,  
tu dzīvoji pats savam godam,  
bet grūtdiepus un Jēzu aizmirsi.  
Nu klaidonis tu būsi,  
tu upei pāri netiksi."

Lūkas 6-25/26; 16-15; 9-26.  
Mateja 25-45

Nomālē mita  
bezcerīgs trūkums.  
Atrāitne skatījās, redzēja,  
/pati zināja postu/  
iemeta upuru šķirstā  
pēdējo grasi;  
viena asara iekrita arī.  
Ne asara krita,  
gan dimants visu dārgākais.

Marka 12-42/44

Ed. Lejiņš.

.....

Baznīcas būvi ceram uzsākt pēc apmēram 6 nedēļām.

.....XXXXX.....

---

Informācijas biļetena redakcija draudzes "VĒSTNEŠA" saturu n e r e d i ģ ē un valodas kļūdas nelabo.

---

"VĒSTNEŠA" beigas.

**T A U T I E Š I !** Vai gribat jauki dzīvot, gudri naudu ieguldit un nodrošināties nākotnei? Ja jums ir apnicis smacenis un lielpilsētas burzma, tad apskatiet skaisto

**V I S T A S P I L S Ē T U U N A P K Ā R T N I !**

Tikai nepilnu 2 stundu brauciens no Los Andželosas pa SAN DIEGO brīvceļu līdz 78./ESKONDIDO/ brīvceļam.

Ranču un piemāju aplokos ganās zirgi. Pakalnos un nogāzēs oranžu un avokādo dārzus. Makšķerēšana un vēžošana tuvējās upēs un ezeros. Okeāns, plūdmale un peldēšanas tikai 5 minūšu brauciens!

Ģimenes mājas, nelieli dzīvokļu nami, apbūves gabali, avokādo un apelsīnu plantācijas un plašas kalnu nogāzes, kur jaunus dārzus ierīkot. Iespējas vēl ir lielas, bet cenas kāpj!

Latviete ANNA ROLLINS - ČAKSTE /V.E. Howard And Co., Inc. darbiniece/ jums palīdzēs atrast cerēto un nokārtot saistības ar iestādēm. Sestdienas un svētdienas ir izdevīgs laiks apskatīties!

Zvaniet ANNAI iepriekš: /714/ 726-1130

A d r e s e : 102 Eucalyptus Ave, Vista, Calif. 92083

**- T A U T I E Š I -**

Parvērsiet savus ienākumu nodokļu dolārus - ienākumu kapitālā! Ieguldi iekrātos dolārus dzīvokļu namos un nopelni 20% līdz 30% uz saviem ieguldījumiem!

**V I L I S A. K L Ā V I Ņ Š :**

ar "CORLISS AND ASSOCIATES, REALTORS" - 12423 W. Washington Blvd./Centinela Ave stūrī/ Los Angeles, Calif. 90066, tālr. 390-7838 vai vakaros 837-2045 - j u m s labprāt pakalpos un dos padomus visādas REAL-ESTATE problēmas, sākot ar ģimenes mājiņu pirkšanu un pārdošanu.

Pakalpojām visam Rietumu Los Andželosas rajonam.

This book is worth-while to be studied by highschool graduates, their teachers, and college freshmen. It opens the gates to post algebra, the "dreaded" Calculus.

" Derivatives a Means of Graphing, Solving, and Factorizing Functions." \$ 7.50 + postage.

By Eduards Lejins

Cand. rer. merc. Polytechnical Institute, Riga.

Mr. Ed. Lejins  
2048 Huntington Drive  
So. Pasadena, Cal. 91030  
441-1424

## Latviešu grāmatas un rotas.

Piedāvāju tautiešiem latviešu grāmatas, sudraba rotas lietas, Ed. Ošīna koka šķīvjus, foto albumus un visādus citus ādas izstrādājumus. Latviešu skaņu plates: Raimonda Paula, Iļmāra Dzēna un dažādas citas latviešu plates.

Minētas lietas patreiz pārdodu tikai savās mājās - 1036 Casa Vista Drive, Pomona, Calif. 91768, tālr. /714/ 629-4629.

Pirms brauciet, piezvaniet pa tālruni, vai esmu mājās. Jabrauc pa San Bernardino brīvceļu līdz White Ave. nobrauktuvei un tad pa West Orange Grove līdz Casa Vista Drive.

Jekabs Birznieks,

## K E R A M I K A

## R O T A S

Koka un metāla izstrādājumi

Audumi - Sienas segas, sedziņas.  
Galdauti, spilveni, jostas.

Latviešu dailamatnieku darbi ir skaistāka dāvana katram gadījumam. Lai dotu pēc iespējas lielāko izvēli bez steigas un burzmas, pārdodu tikai savā mājā, kas viegli sasniedzama, braucot pa San Bernardino brīvceļu līdz Rosemead Blvd. nobrauktuvei uz Pasadenas pusi.

9106 East Arcadia Ave.  
San Gabriel, Calif. 91775  
Tālr. /213/ 285-6098

Elza Rozens.

Lūdzu zvanīt pēc plkst. 17:00

## DIENVIDKALIFORNIJAS LATVIEŠU KREDITSABIEDRĪBA.

Kreditsabiedrības adrese un kasieris H. Braukis - 1051 So. Divina Vista Ave., Monterey Park, Calif. 91754, tālr. 283-4695.  
Priekšsēža Viestura Žagara tālrunis 848-9619.

1. Jūsu kreditsabiedrība pieņem noguldījumus. Par noguldījumiem maksa dividendes 5 1/2 % apmēra. Noguldītājs saņem dzīvības apdrošinājumu par brīvu pēc Kalifornijas kreditsabiedrību apvienības izstrādātiem noteikumiem un tabulām.
2. Jūsu kreditsabiedrība izsniedz aizdevumus uz ļoti izdevīgiem noteikumiem. Visi aizdevumi apdrošināti tā, ka aizņēmēja naives gadījumā atlikušais parāds tiek dzēsts.

L Ū D Z U P I E P R A S I E T S Ī K Ā K U  
I N F O R M Ā C I J U !

Tautieši, esiet pratīgi, uzticiet savus ietaupījumus un savas finanču operācijas latviešu kreditsabiedrībai! Visdrošākā naudas noguldīšanas vieta šodien ir jūsu pašu kreditsabiedrība!

D.K. Latviešu Kreditsabiedrības  
valde.



Los Andželosas Latviešu Evangeliski-Luteriska

M I E R A D R A U D Z E

Draudzes dievkalpojumi notiek katrā mēneša otrā un ceturtajā  
svētdiena plkst. 3:00 pp. BĒTELES luterāņu baznīcā Los Andželosā -  
5750 W. Olympic Blvd. /pie Hausera Blvd., 4. autobuss/ un katrā mē-  
neša trešajā svētdiena plkst. 2:00 pp. TRĪSVIENĪBAS baznīcā Pomonā,  
787 So. Hamilton Blvd.

Draudzes mācītājs un draudzes kanceleja:  
O. Kleinbergs - tālr. 582-5671  
6343 Albany Street, Huntington Park, Calif. 90255  
Draudzes priekšnieks: H. Līcis - tālr. /714/ 623-3239  
1484 No. White Ave., Pomona, Calif. 91768

Tuvāka informācija MIERA DRAUDZES ZIŅĀS. MIERA DRAUDZES ZIŅĀS iz-  
nāk reiz mēnesī. Pieprasiet tas draudzes mācītājam O. Kleinbergam.

LATVIEŠU SABIEDRISKAIS  
CENTRS

.....

LATVIAN EV. LUTHERAN  
CHURCH OF SO. CALIF.  
c/o Mr. D. Agrums  
250 So. Carondelet St.  
Los Angeles, Calif. 90057

Non-Profit  
Organization  
U.S. POSTAGE  
PAID  
Permit No. 2  
Lawndale, Calif.

Address Correction Requested.